

# Trajectoires migratoires et santé autour de la naissance

Bruxelles, 2 & 3 février 2017

Programme du colloque

Jeudi 2 février (13h30 – 18h30)

12h30 Accueil des participants

13h30 Ouverture du Congrès - JUDITH RACAPÉ, ECOLE DE SANTÉ PUBLIQUE ULB

13h40 Séance ouverture

YVON ENGLERT, Recteur de l'Université Libre de Bruxelles

Mot de bienvenue des profs. GUY BRETON, MD, FRCP(C), Recteur de l'Université de Montréal et YVES FLÜCKIGER, Recteur de l'Université de Genève

14h10 Conférences Plénières

PIERRE BUEKENS, professeur d'épidémiologie et Doyen de l'Ecole de Santé publique et de Médecine tropicale de l'Université de Tulane (Nouvelle-orléans, Etats-Unis)

**Acculturation et santé périnatale: le paradoxe mexicain est-il universel ?**

Jasmine Abdulcadir, Chef de clinique, Département de gynécologie et obstétrique, Hôpital universitaire de Genève

**Outils médicaux et socioculturels pour la prise en charge des femmes avec mutilations génitales féminines**

15h30 Pause, visite des posters et des stands

16h00 Sessions parallèles

**Session 1 Politiques publiques: comparaisons internationales**

*Modérateur* MARIE-FRANCE RAYNAULT, Université de Montréal

Les sociétés occidentales développées rencontrent des défis très semblables concernant les populations migrantes. Cependant, les politiques publiques mises en place pour les relever diffèrent substantiellement d'un pays à l'autre. Cette session permettra de prendre connaissance de l'expérience de la Belgique, de la Suisse et du Québec dans le domaine de la périnatalité en contexte de migration et de discuter des différentes approches.

- Les services pour les personnes immigrantes: le modèle québécois  
RICHARD MASSÉ, MD, Ms.C., FRCPC. Directeur de Santé publique de Montréal (Canada)
- La santé maternelle et infantile de la population migrante en Suisse: les impulsions de la Confédération

SERGE HOUMARD de l'Office fédéral de la santé publique (Suisse)

- L'accompagnement et l'accueil de l'enfant et sa famille en Fédération Wallonie Bruxelles  
OFFICE DE LA NAISSANCE ET DE L'ENFANCE (Belgique)

## Session 2 Pratiques cliniques : aspects psychosociaux

Modérateur: SOPHIE DURIEUX-PAILLARD, Université de Genève

- Maternité et parentalité en exil : apports de l'ethnopsychiatrie  
SASKIA VON OVERBECK OTTINO (*Genève, Suisse*)
- Les ruptures de suivi dans la prise en charge du diabète gestationnel. Approche sociologique  
AURÉLIE RACIOPPI (*URMIS, Nice, France*)
- Négociation des pratiques de soin et manifestations de la différence : ethnographie des suivis postnatals à domicile en milieu multiethnique à Montréal  
EMILIE AUDY (*CRPS InterActions, Montréal, Canada*)
- Challenges Facing Immigrant Fathers in Quebec: A Family Affair!  
FRANCINE DEMONTIGNY<sup>1</sup>, CHRISTINE GERVAIS<sup>1</sup> & SABRINA ZEGHICHE<sup>2</sup> (<sup>1</sup>UQO, Hull, <sup>2</sup> CERIF, Gatineau, Canada)
- Suivi ethnographique de femmes enceintes en région parisienne. Une étude en temps réel des trajectoires de soins.  
RAQUEL RICO BERROCAL (*EHESS, Paris, France*)

17h30 Cocktail – moment d'échanges

Vendredi 3 février (9h – 17h30)

8h30 Accueil des participants

9h00 Conférences Plénières

ANDRÉA RÉA, professeur de sociologie et Doyen de la Faculté de Philosophie et Sciences sociales à l'Université libre de Bruxelles

**Le concept de carrières migratoires à épreuve des études en santé publique**

SYLVIE FORTIN, professeur aux départements d'anthropologie et de pédiatrie de l'Université de Montréal

**La rencontre des familles musulmanes d'immigration récente et les professionnels de la santé périnatale à Montréal: savoirs, pratiques, rapports de genre**

10h20 Pause, visite des posters et des stands

10h50 Séances parallèles

Session 1 : Facteurs de vulnérabilité, facteurs protecteurs: approches socio-anthropologiques

*Modérateur:* MARIE DAUVRAIN, Université Catholique de Louvain

- De l'exclusion à la reconnaissance du sujet : parcours de soin des femmes enceintes en situation irrégulière en France  
LOUISE VIROLE (*EHESS, Paris, France*)
- Recension des écrits sur le décès perinatal en contexte migratoire  
SABRINA ZEGHICHE<sup>1</sup>, FRANCINE DEMONTIGNY<sup>1</sup>, JOSE LOPEZZ<sup>2</sup> & CHANTAL VERDONX<sup>1</sup>  
(<sup>1</sup>CERIF, Gatineau, <sup>2</sup>Université d'Ottawa, Canada)
- La mobilité des femmes mahoraises-comoriennes entre quête de sens et de soins biomédicaux.  
ZAKIA AHMED (*INALCO, Paris, France*)
- Médicalisation et sanitisation des corps féminins. Une analyse socio-anthropologique croisée des politiques de sante materno-infantile à destination des femmes pauvres au Brésil et au Mexique  
MOUNIA EL KOTNI <sup>1</sup> & ALFONSINA FAYA ROBLES<sup>2</sup> (<sup>1</sup>University at Albany, Etats-Unis <sup>2</sup>LISST/CERS/ Toulouse, France)
- Promotion de la santé et parcours d'exil : impulsion d'une offre d'appui aux relais  
MAÏTE CUVELIER & DENIS MANNAERTS (*Culture et santé, Belgique*)

## Session 2 Inégalités sociales de santé: approche épidémiologique

*Modérateur:* SOPHIE ALEXANDER, ULB

- Differential rates of cesarean delivery according to maternal geographical origin: Use of the Robson classification in the PreCARE cohort study  
ELIE AZRIA ET AL (*INSERM, Paris, France*)
- Effet de l'origine de la mère sur l'association entre la petite taille et le risque de prématurité  
VIRGINIE VAN LEEUW <sup>1</sup>, WEI-HONG ZHANG<sup>1,2</sup>, CHARLOTTE LEROY<sup>1</sup> & YVON ENGLERT<sup>1,2</sup> (<sup>1</sup>CEPip, <sup>2</sup>LRH ULB, Bruxelles, Belgique)
- Caractéristiques socio-économiques des mères et risque de faible poids de naissance des nouveau-nés bruxellois: des différences importantes selon le pays de naissance de la mère  
MOUCTAR SOW<sup>1,2</sup>, CLAUDIA SCHOENBORN<sup>1</sup>, JUDITH RACAPE<sup>1</sup> & MYRIAM DE SPIEGELAERE<sup>1</sup> (<sup>1</sup>ESP ULB, Belgique, <sup>2</sup>Université de Montréal, Canada)
- Origine migratoire et santé des femmes durant la période périnatale: résultats de la cohorte Française représentative ELFE  
FABIENNE EL-KHOURY & MARIA MELCHIOR (*Inserm, Paris, France*)
- Rôle crucial du statut socio-économique dans l'association entre issues de grossesse et migration.  
JUDITH RACAPE, MOUCTAR SOW, CLAUDIA SCHOENBORN & MYRIAM DE SPIEGELAERE (*ESP ULB, BELGIQUE*)
- Aide médicale urgente et morbidité obstétricale  
CAMILLE VANNESTE (*Chu Saint-Pierre Belgique*)

## Session 3 Pratiques cliniques: partage d'expériences

*Modérateur:* CAROLINE DAELEMANS, ULB

- Accompagnement postnatal des familles et vulnérabilité socio-économique : une adaptation du rôle des sages-femmes entre contraintes et créativité  
*PATRICIA PERRENOUD<sup>1</sup> & FANNY PERRET<sup>2</sup> (<sup>1</sup>HESAV, Lausanne, <sup>2</sup>Arcades sages-femmes, Genève, Suisse)*
- Un soutien à tout moment, le projet d'Aquarelle  
*MARTINE VANDERKAM (Aquarelle, Bruxelles, Belgique)*
- Le CeMAViE : un centre de référence pour la prise en charge de femmes victimes de mutilations génitales  
*M. CAILLET (CHU Saint-Pierre, Bruxelles, Belgique)*
- Droits en santé reproductive en Belgique : principes versus réalités.  
*CELINE GLORIE & RUTH SHRIMPLING (Médecins du Monde, Belgique)*

12h20 Déjeuner

13h10 Visite des posters et des stands

13h50 Sessions parallèles

### Session 1 Politiques publiques et accès aux droits

*Modérateur : MYRIAM DE SPIEGELAERE, ULB*

- Les droits de l'enfant, mirage ou espoir ?  
*J. FIERENS (Faculté de droit, Université de Namur, Belgique)*
- Précarité du séjour et accès aux soins: les aléas de l'aide médicale urgente  
*S. SAROELA (Faculté de droit et criminologie- UCL, Belgique)*
- Exception et norme: réseaux de soins et fragmentation de soins aux périphéries de l'UE  
*VANESSA GROTTI, CYNTHIA MALAKASIS, CHIARA QUAGLIARIELLO & NINA SAHRAOUI (EUI, Italie)*
- Une mobilité à risques: Genre et droits à la santé reproductive sur les routes migratoires vers l'Europe  
*VANESSA GROTTI, CYNTHIA MALAKASIS, CHIARA QUAGLIARIELLO & NINA SAHRAOUI (EUI, Italie)*

### Session 2 Accès aux soins et qualité des soins

*Modérateur: E. AZRIA,INSERM*

- Les défis pour offrir des services de santé de qualité aux femmes enceintes en situation de migration : l'expérience de Montréal.  
*CHRISTINE COLIN (Université de Montréal, Canada)*
- Impact des procédures d'asile sur la maternité : le cas des non-entrées en matière au titre des accords de Dublin  
*SOPHIE DURIEUX-PAILLARD (HOPITAUX DE GENEVE, SUISSE)*
- Explorer l'hypothèse de soins différenciés entre les Africaines et les Françaises en cas d'HTA et grossesse: une étude qualitative  
*PRISCILLE SAUVEGRAIN, ELIE AZRIA, CORALIE CHIESA-DUBRUILLE & CATHERINE DENEUX-THARAUX (INSERM, Paris, France)*
- Femmes enceintes et sans-papiers : quelles contributions des politiques de santé à la vulnérabilité ?

MARIE DAUVVIN & JULIE GYSEN (IRSS UCL, Bruxelles, Belgique)

- Itinéraire clinique pour identification et prise en charge des Mutilations Génitales Féminines dans une maternité de niveau II a Bruxelles  
CLOTILDE LAMY<sup>1</sup>, PASCALE NEIRYNCK<sup>1</sup>, FABIENNE RICHARD<sup>2</sup> & SOPHIE ALEXANDER<sup>3</sup> (<sup>1</sup>Hôpitaux Iris Sud, <sup>2</sup>GAMS, <sup>3</sup>ESP ULB, Bruxelles, Belgique)

15h20 Pause, visite des posters et des stands

15h50 Conférences Plénières

JENNIFER ZEITLIN, directrice de recherche au Centre de recherche Epidémiologie et Statistiques Sorbonne Paris Cité INSERM à Paris

**Comprendre l'excès de mortalité périnatale dans une population migrante en France**

M.-F. RAYNAULT & NATHALIE AUGER, professeures au Département de médecine sociale et préventive de l'Université de Montréal

**Migration et naissance, facteur de risque ou de protection?**

17h10 Conclusions - MYRIAM DE SPIEGELAERE, ECOLE DE SANTÉ PUBLIQUE ULB

### Communications affichées

- Migrations des adolescentes des campagnes vers les villes au Mali : analyse descriptive et explicative de leur fécondité  
ALPHA FAGUIMBA KONE & MAMA DIARRA (IFORD, Yaounde, Cameroun)
- Parcours croisés: liens entre parcours migratoires et parcours reproductifs de femmes sud-asiatique récemment immigrées à Montréal  
JACQUELINE SCHNEIDER (Université de Montréal, Canada)
- Paternité en contexte migratoire: Des croyances facilitant l'expérience d'allaitement  
CHRISTINE GERVAIS<sup>1</sup>, FRANCINE DEMONTIGNY<sup>1</sup> & SABRINA ZEGHICHE<sup>2</sup> (<sup>1</sup>UQO, Hull, <sup>2</sup>CERIF, Gatineau, Canada)
- Accouchement dans un lieu non médicalisé et nationalité des patientes  
ELENA COSTA, SARA DERISBOURG, MICHELE WARNIMONT, CHRISTINE KIRKPATRICK, KARINE WELFFENS & CAROLINE DAELEMANS (Hôpital Erasme ULB)
- Vie reproductive et pratiques contraceptives des femmes immigrées originaires d'Afrique sub Saharienne (AsS) en France - Etude Parcours  
BARBARA MARAUX<sup>1</sup>, MARGOT ANNEQUIN<sup>2</sup>, FRANCE LERT<sup>2</sup>, ANNABEL DESGRÉES DU LOÛ<sup>1</sup> (<sup>1</sup>CEPED, <sup>2</sup>INSERM),
- Données socio-démographiques, prise en charge et complications obstétricales des primo-arrivantes au CHU Saint-Pierre.  
LEILA PAQUIER<sup>12</sup>, SERGE ROZENBERG<sup>2</sup>, PATRICIA BARLOW<sup>2</sup> (<sup>1</sup>Hôpital Erasme ULB, <sup>2</sup>CHU Saint-Pierre, Bruxelles, Belgique)

- Taux de césariennes en fonction de l'origine de la mère dans deux régions belges  
VIRGINIE VAN LEEUW<sup>1</sup>, CHARLOTTE LEROY<sup>1</sup> & WEI-HONG ZHANG<sup>1,2</sup> (<sup>1</sup>CEPip, <sup>2</sup>LRH ULB, Bruxelles, Belgique)
- Recherches sur la migration des demandeurs d'asile : Des limites méthodologiques liées aux aspects psycho-sociaux à l'apport de la géographie par l'utilisation des cartes mentales  
MOHAMMED RAFIK ARFAOUI (CERAMAC, Clermont-Ferrand, France)
- Comprendre les causes des inégalités sociales en santé périnatale dans une région urbaine multiculturelle: le rôle des soins de santé. Protocole d'étude.  
CLAUDIA SCHOENBORN, JUDITH RACAPE, MOUCTAR SOW & MYRIAM DESPIEGELAERE (ESP ULB, BELGIQUE)
- La place des sages-femmes libérales dans l'accompagnement des femmes enceintes et des jeunes mères étrangères en France  
FLORENCE DOUGUET<sup>1</sup>, ALAIN VILBROD<sup>2</sup> (<sup>1</sup>UBS, Lorient, <sup>2</sup>UBO, Brest, France)

## Exposition Maternité et Migrations aux confins de l'Europe

### Exposition des photographies de PAOLA LEONARDI

Paola Leonardi, photographe du projet EU Border Care financé par l'ERC, a accompagné les membres de l'équipe lors de leur investigation de terrain en Grèce, à Lampedusa et à Ceuta/Melilla. Leonardi, qui depuis plusieurs années, poursuit un projet photographique personnel sur la documentation de la vie aux confins de l'Europe (Borderlands: The Edges of Europe), explore de manière personnelle paysages et personnes qui habitent ces lieux, grâce à l'utilisation de la photographie analogue et par l'établissement d'un rapport avec les sujets qu'elle photographie. Loin de l'urgence et du cirque médiatique dominant, la photographie de Leonardi pose un regard attentif et patient, empreint de mélancolie, respectueux des personnes rencontrées et des lieux visités, et de leurs histoires uniques.